

Contrat de licence EarMaster

EarMaster ApS · www.earmaster.com

Le présent contrat est conclu entre vous et EarMaster ApS, Danemark (« EarMaster »), et couvre l'application EarMaster avec ses cours, exercices, partitions, enregistrements, textes et mises à jour (le « Logiciel »). En installant ou en utilisant le Logiciel, vous acceptez le présent contrat. Si vous ne l'acceptez pas, n'installez pas et n'utilisez pas le Logiciel.

Si vous êtes mineur et utilisez un compte personnel, un parent ou un tuteur légal doit accepter le présent contrat pour vous.

Si vous avez obtenu le Logiciel sur l'App Store d'Apple ou sur Google Play, les conditions de licence de la boutique s'appliquent, et le présent contrat s'applique dans la mesure où elles le permettent.

1. Licence

EarMaster vous accorde un droit non exclusif d'utiliser le Logiciel dans les conditions ci-dessous. EarMaster et ses concédants conservent tous les droits sur le Logiciel. EarMaster est une marque déposée d'EarMaster ApS, et le présent contrat ne donne aucun droit de l'utiliser.

2. Utilisation

- Utilisation gratuite : le contenu gratuit, sur tout appareil dont vous êtes propriétaire ou que vous êtes autorisé à utiliser.
- Abonnement ou All-Access Pass : un utilisateur, sur tout appareil dont il est propriétaire ou qu'il est autorisé à utiliser, tant que l'abonnement ou le pass est actif. À son terme, vous conservez le contenu gratuit et tout ce que vous avez acheté séparément.
- Licence perpétuelle (clé de licence, y compris les cours complémentaires et l'Ultimate Collection) : 2 ordinateurs dont le titulaire de la licence est propriétaire ou qu'il est autorisé à utiliser, mais pas en même temps. Elle couvre la version achetée et ses mises à jour. Une nouvelle version majeure peut nécessiter l'achat d'une mise à niveau. Si EarMaster arrête son service d'activation, EarMaster fournira un moyen de continuer à utiliser les licences perpétuelles.
- Family Pack : jusqu'à 3 utilisateurs d'un même foyer, chacun sur 2 ordinateurs, aux mêmes conditions.
- Compte d'établissement ou d'organisation : tant que l'organisation maintient votre compte actif et que sa licence avec EarMaster est en vigueur.
- Enseignement : un enseignant peut montrer le Logiciel à une classe depuis son propre appareil sous licence.

Les prix, le paiement, le renouvellement et la résiliation sont régis par les Conditions générales de vente :

<https://www.earmaster.com/terms-and-conditions.html>

Les achats ne sont pas remboursables, sauf disposition légale impérative contraire.

3. Restrictions

Vous ne pouvez pas :

- partager un compte, une clé de licence ou des identifiants, ni utiliser une licence pour plus d'utilisateurs ou d'appareils qu'elle ne le permet ;
- louer, prêter, sous-louer ou revendre le Logiciel ou l'accès à celui-ci, sauf dans la mesure permise par la section 4 ;
- copier, extraire ou distribuer le contenu du Logiciel, sauf au moyen de ses propres fonctions, telles que l'impression et l'exportation ;
- contourner les contrôles de licence, l'activation ou toute autre protection technique ;
- procéder à l'ingénierie inverse, à la décompilation ou au désassemblage du Logiciel, sauf dans la mesure où la loi l'autorise expressément.

4. Transfert

Vous pouvez transférer une licence perpétuelle à une autre personne si vous supprimez le Logiciel de vos ordinateurs, n'en conservez aucune copie et que le nouveau titulaire accepte le présent contrat. Contactez EarMaster pour transférer l'enregistrement. Les abonnements, les pass et les comptes d'organisation ne sont pas transférables.

EarMaster peut transférer le présent contrat à une société qui reprend le Logiciel.

5. Votre contenu et vos données

Vous conservez les droits que vous détenez sur le contenu que vous créez dans le Logiciel, comme des exercices et des cahiers d'exercices. Vous accordez à EarMaster un droit non exclusif et gratuit de le stocker, de le traiter et de le transmettre, uniquement pour faire fonctionner le Logiciel et ses fonctions en ligne, jusqu'à la suppression de ce contenu.

Les fonctions en ligne, comme la synchronisation et EarMaster Cloud, nécessitent une connexion Internet et un compte EarMaster. Les données

personnelles sont traitées conformément à la Politique de confidentialité (<https://www.earmaster.com/privacy-policy.html>) et, pour les comptes d'organisation, à l'Accord de traitement des données (<https://www.earmaster.com/data-processing-agreement.html>), et non selon la présente section.

6. Modifications et versions préliminaires

EarMaster peut modifier le Logiciel et ses fonctions en ligne pour des raisons légitimes, comme la sécurité, de nouveaux systèmes d'exploitation ou des améliorations, sans frais supplémentaires pour vous. Si une modification dégrade nettement un abonnement actif, EarMaster vous en informera à l'avance et vous pourrez résilier l'abonnement.

Les versions bêta et autres versions préliminaires sont destinées aux tests, peuvent contenir des erreurs et peuvent cesser de fonctionner après une date déterminée. Ne les partagez pas.

7. Composants tiers

Les composants tiers inclus dans le Logiciel sont régis par leurs propres conditions de licence, fournies avec le Logiciel.

8. Garantie

Sauf disposition contraire du présent contrat et dans la mesure permise par la loi, le Logiciel est fourni sans garantie expresse ou implicite, y compris toute garantie de qualité marchande ou d'adéquation à un usage particulier. EarMaster ne garantit pas que le Logiciel est exempt d'erreurs ou fonctionne sans interruption.

Si vous êtes un consommateur, vos droits légaux ne sont pas affectés, y compris le droit à la mise en conformité d'un contenu numérique défectueux.

9. Responsabilité

À l'égard des entreprises et des organisations, EarMaster n'est pas responsable des dommages indirects, tels que la perte de bénéfices, la perte de données ou l'interruption d'activité, et sa responsabilité totale est limitée au prix payé pour la licence concernée ou, pour un abonnement ou une autre licence récurrente, au montant payé au cours des 12 mois précédant la naissance de la réclamation.

À l'égard des consommateurs, EarMaster est responsable conformément à la loi. En cas de négligence légère, EarMaster n'est responsable que de la violation d'obligations essentielles (celles qui permettent une utilisation correcte du Logiciel et sur lesquelles vous pouvez compter), et uniquement pour les dommages typiques et prévisibles.

Ces limitations ne s'appliquent pas en cas de faute intentionnelle, de faute lourde ou de dommage corporel, ni à toute responsabilité que la loi ne permet pas de limiter.

10. Résiliation

Si vous manquez gravement au présent contrat et ne remédiez pas au manquement dans les 14 jours suivant une notification, EarMaster peut mettre fin à vos droits au titre du contrat. Un manquement auquel il ne peut être remédié ne nécessite aucune notification. Vous devez alors cesser d'utiliser le Logiciel et le supprimer. Les sections 1, 3, 8, 9 et 11 continuent de s'appliquer.

11. Droit applicable et dispositions générales

Le présent contrat est régi par le droit danois, à l'exclusion de ses règles de conflit de lois et de la Convention des Nations unies sur les contrats de vente internationale de marchandises. Les litiges relèvent des tribunaux du Danemark. Si vous êtes un consommateur, vous conservez la protection des dispositions impératives du pays où vous résidez, vous pouvez aussi y poursuivre EarMaster, et EarMaster ne peut vous poursuivre que dans ce pays.

Pour les comptes d'organisation, le contrat de l'organisation avec EarMaster et l'Accord de traitement des données prévalent sur le présent contrat. Le présent contrat prévaut sur les Conditions générales de vente.

En cas de divergence entre les versions linguistiques du présent contrat, la version anglaise prévaut, sauf si la loi du pays où vous résidez en dispose autrement. Si une disposition est invalide, le reste du contrat demeure applicable.

12. Contact

EarMaster ApS, CVR 28716532, Egå Havvej 21, 1., DK-8250 Egå, Danemark

E-mail : info@earmaster.com

Web : <https://www.earmaster.com>